

Gemeindenachrichten Terfens



Amtliche Mitteilung
Ausgabe April 2004

Der neue Gemeinderat stellt sich vor



Foto: Rupert Woschizka

V.l.n.r sitzend: Elisabeth Meixner, Bgm. Stellv. Margit Schneider, Margit Schallhart
dahinter v.l.n.r.: Martin Schallhart, NR Hermann Gahr, Florian Gartlacher, Maximilian Mair, Andreas Falch, Bgm. Hubert Hußl, Alfred Klein, Christian Nocker, Thomas Anfang, Roman Vorhofer

A U S D E M I N H A L T :

- Gemeinderatssitzung
- Ergebnisse Gemeinderats- und Bürgermeisterwahl
- Freiw. Feuerwehr Vomperbach
- Pensionistenverband
- Bundespräsidentenwahl
- Dasselbeulenkrankheit
- Bischofsbesuch in Terfens
- Elternverein-Schulgemeinschaft
- Dank an die Sammelmeister
- Neue Schautafel
- Brennmittelaktion
- Abgabe von Wertstoffen
- Standesfälle
- Veranstaltungen/Termine



GEMEINDERATSSITZUNGEN

Sitzung vom 1. 3. 2004

Befristete Weidefreistellung Schotterabbaugbiet

Die Firmen Lang und Derfesser haben die dauernde bzw. befristete Weidefreistellung für Flächen im Abbaugbiet VI – Gemeinde Vomp II beantragt. Der Gemeinderat erteilt vorerst keine dauernde Weidefreistellung für die beantragten Flächen. Sollte jedoch für eine dieser Flächen im Abbaugbiet zu einem späteren Zeitpunkt eine dauernde Weidefreistellung erteilt werden, können die Firmen Lang und Derfesser die bereits geleisteten Zahlungen für die befristete Weidefreistellung bis zur Höhe der einmaligen Ablöse, das sind € 0,5813 pro m², in Abzug bringen.

Vergabe Materiallieferungen 2004 bis 2005

Mit den Materiallieferungen zur Errichtung von Teilen der Abwasserbeseitigungsanlage Terfens, Bauabschnitt 05 (Schlögelsbach) und der Wasserversorgungsanlage, Bauabschnitt 04, wurde die Firma HB – Technik GesmbH & CoKG, Hall, mit einer Vergabesumme von Euro 132.107,60 netto beauftragt.

Zubau Vereinshaus

Beim Erweiterungsbau wurden die Professionistenarbeiten für die Fliesenleger-, Maler-, Bodenleger- und Tischlerarbeiten, Garagentore Bauhof, Innenausstattung Bauhof, Garderoben, Sonnenschutz und Einrichtung Spielgruppe mit einer Auftragssumme von € 89.012,47 brutto vergeben.

Abtretung Wegfläche

Zur Verbesserung der Einfahrt und zur Begradigung des Grenzverlaufes wird an den Grundeigentümer Traven Helmut eine Teilfläche von 8 m² aus dem Öffentlichen Gut (Wege) zum Preis von € 75 pro m² abgetreten.

Ausbau-Umlbergweg

Für diese Straßenbaumaßnahme ist eine Grundinanspruchnahme von 1793 m² vorgesehen. Mit den Grundeigentümern wurde eine Ablöse von € 6 pro m² vereinbart.

**Das Dorfbuch
EINST und JETZT
ist um € 33,-
im Gemeindeamt
erhältlich.**

Liebe MitbürgerInnen!

Als neugewählter Bürgermeister möchte ich mich zu Wort melden und mich für das entgegengebrachte Vertrauen herzlichst bedanken. Mein Dank gilt allen MitbürgerInnen welche vom demokratischen Wahlrecht Gebrauch gemacht haben.

Ebenso gedankt sei den Mitarbeitern der Gemeindeverwaltung, allen Wahlhelfern und Mitgliedern der Wahlgremien für die verantwortungsvolle und ordentliche Abwicklung der Wahlgänge.

Mit großer Freude durfte ich die Glückwünsche und die Ehrerbietung der Schützenkompanie,

der Musikkapelle und der Feuerwehr entgegennehmen. Dafür ein herzliches „Dankeschön“.

Nun gilt es den Blick nach „Vorne“ zu richten und das in die gewählten Mandatare gesetzte Vertrauen unter Beweis zu stellen. Die umfangreichen Arbeiten und Projektvorhaben der Gegenwart und Zukunft erfordern ein gemeinsames „Miteinander“ für das Wohl unserer schönen Heimatgemeinde Terfens-Vomperbach.

In diesem Sinne gehen wir an die Arbeit zum gemeinsamen Erfolg.

Euer Bürgermeister
Hubert Hußl

Nächste Gemeinderatssitzung: Montag, 3. Mai 2004, 20 Uhr



Ergebnisse der Gemeinderats- und Bürgermeisterwahlen zum 7. März 2004

Gemeinderatsmitglieder

Liste 1: Volkspartei Terfens – Vomperbach
/ Ga(h)r keine Frage
426 Stimmen (5 Mandate)

1. Gahr Hermann
2. Gartlacher Florian
3. Schallhart Martin
4. Falch Andreas
5. Meixner Elisabeth

Liste 2: Unabhängige Gemeinschaftsliste
der Arbeit und Wirtschaft
429 Stimmen (5 Mandate)

1. Hußl Hubert
2. Mair Maximilian
3. Schallhart Margit
4. Anfang Thomas
5. Nocker Christian

Liste 3: Liste Vomperbach (LVB)
138 Stimmen (1 Mandat)

1. Vorhofer Roman

Liste 4: Erfahrung + Fortschritt
158 Stimmen (2 Mandate)

1. Schneider Margit
2. Klein Alfred

Direktwahl Bürgermeister

Gahr Hermann	484 Stimmen
Hußl Hubert	439 Stimmen
Schneider Margit	226 Stimmen

Ergebnis über die engere Wahl des Bürgermeisters 21. März 2004

Gahr Hermann	565 Stimmen
Hußl Hubert	572 Stimmen

Wahl Bürgermeister-Stellvertreter und Gemeindevorstände am 26. März 2004

Vorschläge für die Bürgermeister-Stellvertreterwahl: Geheime Abstimmung im Gemeinderat

Gartlacher Florian	6 Stimmen
Schneider Margit	7 Stimmen

Weitere Mitglieder des Gemeindevorstandes:

Florian Gartlacher
Martin Schallhart
Maximilian Mair

Folgende Ausschüsse wurden gebildet:

Überprüfungsausschuss Obmann: Hermann Gahr
Tel. 05224/67195, 0664/4540830

Finanzausschuss Obmann: Thomas Anfang
Tel. 05242/71611-11, 0676/7161111

Bau, Kanal und Wasser Obmann: Mair
Maximilian Tel. 05242/61151, 0664/3408707

Raumordnung und Landwirtschaft
Obmann: Martin Schallhart
Tel. 05224/68202-26, 0664/3009349

Wirtschaftliche Angelegenheiten
Bgm. Hußl Hubert
Tel. 05224/68462, 05224/68315

Schule, Kultur und Vereinswesen
Obfrau: Bgmst.-Stellvertr. Margit Schneider
Tel. 05224/57771, 05242/71355

Familie und Soziales
Obfrau: Elisabeth Meixner
Tel. 05224/66208, 0699/10111249

Jugend, Freizeit und Sport
Obmann: Roman Vorhofer
Tel. 0650/6004394

Umwelt und Verkehr
Obmann: Bgm. Hubert Hußl
Tel. 05224/68462, 05224/68315

Jede Obfrau und jeder Obmann steht Ihnen gerne für persönliche Auskünfte zur Verfügung!



Bericht der Freiw. Feuerwehr Vomperbach

Mit Beginn des Frühlings hat auch die Übungstätigkeit unserer Feuerwehr wieder begonnen.

Der hohe technische Standard unserer Ausrüstung erfordert natürlich entsprechende Einschulung und Übung.

Am 5. März 2004 fand die 50. Jahreshauptversammlung unserer Wehr statt.

Neben zahlreichen Ehrengästen aus dem Bezirksfeuerwehrverband und der Gemeinde konnte Kommandant Bock Hans 44 aktive Mitglieder, 6 Reservisten und 15 Mitglieder unserer Jugendgruppe begrüßen.

Der Kommandant berichtete ausführlich über das vergangene Arbeitsjahr.

Unter dem Tagesordnungspunkt Angelobungen und Beförderungen wurden folgende Mitglieder angelobt: Ullrich Thomas, Binder Matthias, Binder Mario, Oberreiter Armin, Sponring Markus, Troger Rene

Zum Feuerwehrmann befördert wurden:

Anfang Manuel, Ullrich Thomas, Binder Matthias, Binder Mario, Oberreiter Armin, Sponring Markus

Zum Oberfeuerwehrmann befördert wurden:

Parz Hannes, Sponring Christian

Zum Löschmeister befördert wurden:

Edelbauer Bernhard, Plattner Sven

Zum Oberlöschmeister befördert wurden:

Gartlacher Florian, Parz Georg

Der Kassier berichtete über das Ergebnis unserer heurigen Kalenderaktion:

Die Vomperbacher Bevölkerung spendete wieder den stolzen Betrag von über 4.000 Euro.

Wir möchten uns auf diesem Weg recht herzlich für das entgegengebrachte Wohlwollen bedanken und gleichzeitig versichern, dass wir

mit diesen Spenden sehr sorgsam umgehen werden.

Beim Tagesordnungspunkt Ansprachen der Ehrengäste ergriff auch Bürgermeister Schallhart Oswald das Wort. Als scheidender Bürgermeister würdigte er die Arbeit der FF-Vomperbach und erzählte auch von den Anfängen der Zusammenarbeit in seiner Funktion als Bürgermeister. Auch die FF-Vomperbach möchte sich auf diesem Weg bei unserem Bürgermeister für das ersprießliche gemeinsame Werken bedanken und wir wünschen ihm alles Gute für seinen nächsten Lebensabschnitt.

In seinen Schlussworten blickte Kdt. Hans Bock noch zu unserer 50 Jahr Feier am 15. und 16. Mai voraus.

Wir möchten daher die Bevölkerung zu unserem Jubiläum recht herzlich einladen.

Die nächsten Monate stehen ganz im Zeichen von Übungen und Vorbereitungen zu diversen Leistungsbewerben.

Mitglieder der Jugendgruppe kämpften am 27. März um das Wissenstestabzeichen in Bronze, Silber und Gold. Die Aktiven treten heuer beim Landesbewerb zum Leistungsabzeichen in Silber an.

Auch einen Brandeinsatz hatten wir heuer bereits zu absolvieren.

Am 20. 3. wurden wir zu einem Brand am Ortsteil Schlögelsbach gerufen.

Mit den besten Wünschen möchte sich das Kommando der FF- Vomperbach bei allen Mitgliedern für die geleistete Arbeit und bei der Bevölkerung für das entgegengebrachte Wohlwollen bedanken.

Verfasser: BI Ing. Toni Lechner

Mitteilung aus dem Fundamt

Folgende Gegenstände sind in der Gemeinde abgegeben worden:

Silberner Damenring, Herrenarmbanduhr, Damenarmbanduhr, Herrenregenschirm, optische Brille mit Etui.



Pensionistenverband Ortsgruppe Terfens/Vomperbach

Bei der Jahreshauptversammlung am 18. Februar 2004 wurde ein neuer Ausschuss gewählt.

Weiter ging es im März mit einem gemütlichen Nachmittag für Mitglieder ab 70 Jahren beim Dorfcave Terfens. Jeden Mittwoch (bis 12.05.2004) treffen wir uns in der Plauderstube Gasthof Stoanergrobn in Vomperbach wo auch neue Mitglieder recht herzlich willkommen sind.

Zum Schluss möchten wir uns noch beim alten Ausschuss bedanken. Beitrag von Maria Götsch



Foto: v.l.n.r.: Johanna Schafferer (Obfrau), Alfred Oberkofler Bez. Obmann), Veronika Eder (Obfrau Stellv.) Maria Götsch (Kassierin).

Bundespräsidentenwahl 2004

Am Sonntag, dem 25. April 2004 findet die Bundespräsidentenwahl statt.

Wahlberechtigt sind alle Männer und Frauen, die spätestens mit Ablauf des Tages der Wahl das 18. Lebensjahr vollendet haben, die österreichische Staatsbürgerschaft besitzen und vom Wahlrecht nicht ausgeschlossen sind.

Bei der Bundespräsidentenwahl besteht für das Bundesland Tirol Wahlpflicht.

Eine Wählerverständigungskarte wird Ihnen per Post zugeschickt, die Sie bitte wieder verlässlich zur Wahl mitbringen.

Sollten Sie sich am Wahntag nicht in der Gemeinde aufhalten, haben Sie die Möglichkeit bis **spätestens 22. April 2004** beim Gemeindeamt

einen mündlichen oder schriftlichen Antrag auf Ausstellung einer Wahlkarte zu stellen. Mit dieser Wahlkarte könnten Sie auch im Ausland wählen.

Kranke, alte und bettlägerige Personen können ebenfalls, bis **spätestens 22. April 2004** den Antrag auf Ausstellung einer Wahlkarte mündlich oder schriftlich beim Gemeindeamt stellen. Sie werden am Wahntag von einer besonderen Wahlbehörde aufgesucht und können ihr Wahlrecht zu Hause ausüben.

Vorankündigung EU-Wahl

Am Sonntag, dem 13.06.2004 findet die Wahl der von Österreich zu entsendenden Abgeordneten zum Europäischen Parlament statt.

Bekämpfung der Dasselbeulenkrankheit bei Rindern

Frühjahrskontrollen 2004: Um die Dasselfreiheit der Rinder in Tirol zu erhalten, ist es erforderlich, auch im Jahre 2004 die Frühjahrskontrollen in allen Rinderbeständen genauestens durchzuführen und dabei festgestellte Dasselbeulen (= Larven, Engerlinge) restlos zu

beseitigen. Erfahrungsgemäß genügt eine Kontrolle Mitte April bis Mitte Mai, jedenfalls aber vor dem Auftrieb auf Alpen und Weiden. Allenfalls während der Weidezeit festgestellte Dasselbeulen sind vom Tierhalter oder dessen Beauftragten (Hirte) zu ent-

fernen. Besonders zu beachten sind Rinder aus anderen Bundesländern.

**Es wird gebeten einen Dasselbefall bis spätestens 30. Juni 2004 beim Gemeindeamt
Tel. 05224/68315
bekanntzugeben.**

Eucharistie, Zentrum, Kraftquelle und Mitte der Gemeinde

Der Bischofsbesuch in Terfens

Nach dem ersten Schritt der Renovierungsarbeiten an unserer Kirche im Jahre 2002- dem Neudecken des Kirchendaches mit Lärchenschindeln- galt es nun, das Kircheninnere und die beiden Bilder an der Außenmauer der Kirche einer gründlichen Renovierung zu unterziehen. Um das zu bewerkstelligen, war vorerst das gesamte Kirchenschiff auszuräumen.

Zunächst musste das Gemäuer in Bodennähe entfeuchtet, abgeklopft und neu verputzt

- die gesamte elektrische Anlage neu geschaffen und ein neuer Marmorboden verlegt werden. Dann ging es an die Renovierung der Gemälde und Bilder, es galt dem Neuaufstellen der Bankreihen, der Installierung einer neuen Heizung, der Schaffung eines neuen Volksaltars mit Ambo und einer Beschallung Rechnung zu tragen. Miteinbezogen war die Erneuerung der Sakristei. Termingerecht konnte man dem Abschluss entgegensehen.

Dabei musste beachtet werden, den Vorstellungen fachlich kompetenter Stellen zu entsprechen, alles zu koordinieren und bestmögliche Lösungen zu treffen. An dieser Stelle sei deshalb dem Bundesdenkmalamt mit Hofrat Dr. Caramelle, dem kirchlichen Bauamt mit Herrn AR Cambruzzi und dem verantwortlichen Bauleiter, Herrn Architekten Messner aufrichtig gedankt. Viele fleißige Denker und Planer, aber auch tatkräftige Mithelfer der Gemeinde waren mit am Werk.



Foto: Rupert Woschizka



Ohne sie wäre die gelungene Fertigstellung wohl kaum denkbar gewesen. Auch ihnen allen ein großes Danke!

Noch mit Bischof Dr. Kothgasser war der Termin für die Konsekrierung des Altares für 15. Februar vereinbart worden. Dankenswerter Weise hat diesen Termin dann sein Nachfolger, Bischof Dr. Scheuer bestätigt, er war zudem damit einverstanden, fast einen Tag lang mit der Gemeinde zu feiern und vor allem Gott für dieses gelungene Werk zu danken.

Der Festlichkeit ging ein, in einem ganz persönlichen Stil von den Kindergartenkindern und den Schülern an den H. Bischof gerichtetes Einladungsschreiben voraus, in welchem die Kinder ihre Gemeinde vorstellten.

Pünktlich um 9,00 Uhr konnte der Bürgermeister Oswald Schallhart den H. Herrn Bischof vor der Schule begrüßen. Nach der Vorstellung der anwesenden Ehrengäste LR Konrad Streiter, BH Hofrat Dr. Karl Mark, NR Hermann Gahr, folgte die erste Begegnung mit den Kindern des Kindergartens und der Schule. Herzliche Worte des Willkommens sprachen dabei Schuldirektor Mauler und die Kinder bei Wort und Gesang. Die anwesenden Eltern, die Kindergartenantanten und die Lehrer(innen) erlebten einen ersten berührenden persönlichen Bezug zum noch jungen Bischof. Die Musikkapelle wartete inzwischen schon vor der Schule, um den hohen Gast zunächst zum Pfarrhaus zu begleiten und zuvor ein Begrüßungsständchen zu spielen. Durch das Spalier der Schützen

schnitt der Bischof dann in Begleitung des Klerus – darunter dem Herrn Dekan und zweier Altpfarrer von Terfens- zum Gottesdienst, welcher durch die Chöre unserer Gemeinde Terfens-Vomperbach (darunter auch die Davidstimmen und der Jugendchor) – zum Teil im Gesang vereinigt festlich umrahmt wurde. Bischof Scheuer fügte zwei bedeutende Reliquien dem Altar bei, die der seligen Pfarrer Otto Neururer und P. Gapp. Zwei Tiroler Märtyrer der jüngsten Vergangenheit Tirols treffen sich so in unserer Kirche und leisten – da bin ich überzeugt – Fürbitte für die Gemeinde.

In einer sehr eindringlichen Predigt wandte sich dann der Oberhirte an die Terfener Bevölkerung und erinnerte zunächst an die Bedeutung des Kirchenraumes, von dem er sich wünschte, er würde Zeichen einer lebendigen Gemeinde sein und nicht zu einem Museum erstarren. Er erinnerte daran, dass sich durch die Jahrhunderte hindurch das gesamte Leben der Gemeinde von der Taufe bis zum Abschiednehmen in diesen Wänden zugetragen hat, hier der Ort des Gebets in Freud und Leid war und sein wird. Die Kirche ist der Ort der tiefsten Gottesbegegnung in den Sakramenten, vor allem denen der Taufe, der Firmung der Ehe, der Vergebung und der Eucharistie. „Die Eucharistie ist die Mitte der Kirche, Quelle und Höhepunkt des ganzen christlichen Lebens. Wenn wir sie vergessen, verkalken wir. Wir verlieren unsere Identität, wir haben unser Zentrum verloren,“ so der Bischof wörtlich.

Anschließend an den festlichen Gottesdienst schritt der Hirte unserer Diözese gemeinsam mit den Ehrengästen und dem Bürgermeister die angetretene Formation der Schützen ab, die Musikkapelle intonierte die Landeshymne. Nach den Begrüßungsansprachen lud der Bürgermeister die Ehrengäste zu einem Umtrunk in die Amtsräume ein (der Singkreis Vomperbach umrahmte ihn). Daran schloss sich das Mittagessen für über 300 Gäste (von der Gemeinde in festlichem Rahmen eingeladen) an, welches der Männerchor mit ausgewählten Liedern verschönerte.

Den Abschluss des gelungenen Tages bildete eine Marienandacht mit den Senioren, mitgestaltet vom Terfener Frauengesang. In einer sehr stimmungsvoll erfahrenen Gemeinschaft war das Abschiednehmen an der Terfener Gnadenstätte Maria Larch herzlich und berührend. Unser Bischof war sichtlich erfreut und gerührt von den vielen Begegnungen, schließlich konnte er einen wesentlichen Teil all jener erleben, die in irgend einer Form sehr aktiv am Gemeindeleben Anteil nehmen und das sind nicht wenige.

Allen, die direkt oder indirekt am Gelingen dieses doch auch für die ganze Gemeinde bedeutenden Festes mitgeholfen haben- und da muss auch unsere Feuerwehr mithereingenommen sein- sei sehr herzlich gedankt! Ein großes Danke gebührt ausdrücklich dem Herrn Bürgermeister Schallhart und seiner Gemeindeführung.

Diakon Kh. Wallnöfer

Elternverein-Schulgemeinschaft Terfens

Bereits am Unsinnigen Donnerstag sorgte eine Abordnung des Elternvereins für eine ausgiebige Reinigung der Lehrer, des Bürgermeisters und eines jeden, der den Damen vor die Brausebürsten kam. Auch Friseurbesucher wurden nicht verschont – sie bekamen eine spezielle Kopfmassage plus anschließender Rasur!



Beim Kinderfasching war heuer wieder viel los. Viele Cowboys und Indianer bevölkerten Terfens. Das Wetter ließ uns nicht im Stich, so fanden sich für die Vorführungen am Dorfplatz wieder viele Zuschauer ein, die sich dann im Schulhaus die köstlichen Kuchen und Brötchen schmecken ließen.

Hier bedanken wir uns ganz besonders bei den Muttis, die uns



heuer wieder mit besonders vielen und schönen Kuchen und Broten versorgt haben.

Für die Kasperlvorführung im Turnsaal konnten sich die Kinder total begeistern.

Sowohl Kinder- als auch Erwachsenenlose fanden reichlichen Absatz. Wir bedanken uns an dieser Stelle bei allen, die uns mit Geschenken für unsere Tombola unterstützt haben.

Ein herzliches Dankeschön allen Beteiligten, die durch Auftritte, Mitarbeit und lustiges Beisammensein wieder so toll zum Gelingen des Terfner Kinderfaschings beigetragen haben.



Wie jedes Jahr kommt der Reinerlös den Kindern des Kindergartens und der VS Terfens zugute.

Bericht: Waibel Birgit

Redaktionsschluss für die nächste Zeitung: Freitag, 28. Mai 2004

**Das Dorfbuch EINST und JETZT ist um € 33,-
im Gemeindeamt erhältlich.**



Ein herzliches Danke an alle Sammelmeister in der Gemeinde Terfens

Die aktuelle Abfallbilanz in unserer Gemeinde beweist es: „**Mülltrennen ist nicht umsonst!**“

Spitzenwert bei der „Wertstoffsammlung“

Die Bewohner von Terfens sind im Sammeln und Trennen von Wertstoffen vorbildhaft – denn allein im Jahr 2003 wurden über 109,6 Tonnen Papier, 6,7 Tonnen Karton, 15,2 Tonnen Metallverpackungen, 52,0 Tonnen Kunst – und Verbundstoffverpackungen und 56,9 Tonnen Glas gesammelt!

Laut den aktuellen Zahlen unserer Serviceorganisation ATM - Abfallwirtschaft Tirol Mitte aus dem vergangenen Jahr dürfen sich alle fleißigen Sammler in den Bezirken Innsbruck-Land und Schwaz über ihren gemeinsamen Erfolg freuen: Die Menge an wiederverwertbaren Altstoffen wie Glas, Papier, Karton; Metall und Kunst- und Verbundstoffen konnte zwischen 1994 und 2003 von 24.400 Tonnen auf über 41.200 Tonnen / Jahr erhöht werden!

Mehr Wertstoffe gesammelt – ergibt weniger Kosten!

Der Bürger hat es damit geschafft: Einerseits leistete er einen wichtigen Umweltbeitrag, denn über 64 Prozent der Abfälle waren im Jahr 2003 wiederverwertbar, während nur 36 Prozent der Deponie zugeführt werden mussten. Andererseits wirkt sich dieser „umweltschonende“ Umstand äußerst positiv auf unsere Gemeindekasse und somit die Geldtasche jedes einzelnen Bürgers aus: Die sachgemäße Abfalltrennung verringerte das Abfallvolumen in den Bezirken Innsbruck-Land und Schwaz zwischen 1994 und 2003 nämlich um rund 890.000 m³. Das entspricht zwei Deponien in der Größenordnung der Restmülldeponie Graslboden und hätte folglich Kosten von rund 21 Mio. Euro bedeutet! Bericht ATM



Das gesammelte Altpapier ist ein wertvoller Rohstoff für die heimische Industrie und sichert damit auch viele Arbeitsplätze in Österreich.



Neue Schautafel im Gemeindehaus neben Bürgerservicestelle

Wie vielleicht schon einigen aufgefallen ist, ist im Gemeindehaus eine neue Schautafel angebracht worden. Wir laden alle Vereine ein, Fotos von ihren Aktivitäten auszustellen. Bitte wenden Sie sich an die Mitarbeiter des Archiv-Teams Herrn Rudiferia Josef und Herrn Woschizka Rupert jew. montags zwischen 9 und 12 Uhr unter der Telefon-Nr. 05224/68315-26.



Brennmittelaktion 2004

Das Land Tirol hat auch für 2004 die Brennmittelaktion genehmigt.

Einkommensgrenze

EUR 650,-- für Alleinstehende

EUR 980,-- für Ehepaare bzw. Lebensgemeinschaften

Anspruchsberechtigt sind Bezieher von

Alterspension, Witwenpension, Invaliditätspension mit Bezug der Ausgleichszulage, Pensionsvorschuss.

Angerechnet werden: Unfallrenten, Kriegsoffizierrenten, Pension aus dem Ausland, Waisenpension, Unterhaltszahlungen, Sonstige Einkommen

Nicht angerechnet werden: Pflegegeld, Familienbeihilfe

Möglich ist der Bezug von Briketts oder Holzbriketts oder Baranweisung für Strom-, Zentral-, Gas- oder Ölheizung.

Bitte beachten: Zustellkosten für Briketts und Holzbriketts werden nicht übernommen

Neuansuchende Gemeindebürger (solche die noch nie einen Zuschuss beantragt haben) können sich bis 31. August 2004 im Gemeindeamt anmelden.

Mitzubringen ist ein Pensionsabschnitt der die Ausgleichszulage aufweist.

Abgabe von Wertstoffen:

Jeden ersten Freitag im Monat von 16 bis 18 Uhr können Sie im **Schuster-Tennen (gegenüber Vereinshaus)**, Karton, Styropor, Altspisefett (ÖLI), Trockenbatterien und Elektronikschrott abgeben.

Nächste Sammlungen: 7. Mai 2004 und 4. Juni 2004

Nächste Sammlungen des ÖLI-Behälters, Karton und Styropor in **Vomperbach - Friedhof:**

8. Mai 2004 und 5. Juni 2004 von 10 bis 11 Uhr
(jeden ersten Samstag im Monat)



STANDESFÄLLE

Gratulation

Die Gemeinde Terfens gratuliert recht herzlich Herrn Dr. Plank Wilhelm zur Verleihung des Berufstitels **MEDIZINALRAT**.
Wir wünschen viel Freude und Schaffenskraft für die weitere ärztliche Betreuung.

75 Jahre alt wurden

Adolf Egger, Weital 10,
Fridolina Schallhart, Fischergasse 1
Maria Lang, Umlberg 40,
Rudolf Hußl, Fischergasse 2

95 Jahre alt wurde

Friedrich Findl, Alte Landstraße 6

Strauchschnittabfuhr

Die Kompostsammelstellen werden wieder jeden Samstag, ab 08. Mai 2004 zu folgenden Zeiten angefahren.

Terfens

Bahnhof Tischlerei Wehle
10.00 Uhr bis 10.10 Uhr
Neuterfens Auffahrt Waldhof
10.15 Uhr bis 10.25 Uhr
Dorf Kirchplatz
10.30 Uhr bis 10.40 Uhr

Vomperbach

Feuerwehrhaus
11.00 Uhr bis 11.10 Uhr
Bahnhofsiedlung Containerinsel
11.15 Uhr bis 11.25 Uhr

Wir bitten Sie persönlich bei der Übergabe dabei zu sein!

Direktabholung

Wenn Sie eine Strauchschnittabholung von zu Hause wünschen, wenden Sie sich bitte an:
Frischmann Alfons (05224/68352).
Kosten per Fahrt EUR 15,-- + EUR 4,-- pro m³.



Verstorbene Mitbürger

Pirklbauer Hedwig,
Riedstraße 21

Pöhl Frieda,
Auweg 31

Ortner Thomas,
Bahnhofsiedlung 6

Geburten

04.03.2004

Stocker Larissa,
Mühlweg 2

18.03.2004

Schwemberger
Simon Josef,
Karwendelweg 11

18.03.2004

Zecevic Edita,
Mühlweg 20



Eheschließungen

Egger Martin und
Schwaiger Daniela,
Auweg 6

Gürel Gülay und
Akyüz Mehmet,
Auweg 3





VERANSTALTUNGEN / TERMINE

Vortrag in der Bücherei Referent: Dr. Daniel Trobisch „Was der Mensch braucht, um Mensch zu sein“ – musikalische Umrahmung „Bliemenstückl – Stubenmusik“ m. Dir. Burkhard Mauler	19.04.2004	20.00 Uhr
Theater im Rathauskeller „Die Lügenglocke“	16.04.2004 17.04.2004 23.04.2004 24.04.2004	20.00 Uhr 20.00 Uhr 20.00 Uhr 20.00 Uhr
Bundespräsidentenwahl	25.04.2004	
Frühjahrskonzert Musikkapelle Terfens im Turnsaal der Volksschule Terfens	30.04.2004	20.00 Uhr
Bettenerhebung (für Privatzimmervermieter) anzugeben im Tourismusbüro	bis 28.05.2004	
Florianifeier und 50 Jahr Feier der FF-Vomperbach	15. und 16.05.2004	
Frühschoppen der Musikkapelle Terfens beim „Fischerhäusl“ in der Weißlahn	20.05.2004	11.00 Uhr
25 Jahrfeier Tennisclub Terfens-Vomperbach bei der Tennis-Oase Weißlahn mit Kinderspielfest	31.05.2004	
Platzkonzert der Musikkapelle Terfens, Gasthof „Bergblick“	4.06.2004	20.00 Uhr
Europawahl	13.06.2004	
Strandfest beim „Fischerhäusl“ Weißlahn veranstaltet von der Landjugend/Jungbauern Terfens	19.06.2004	20.00 Uhr
Frühschoppen beim GH „Waldhof“ nach der Herz-Jesu-Prozession	20.06.2004	ca. 11 Uhr
Platzkonzert - Musikkapelle Terfens beim GH „Stoanergrobn“	25.06.2004	19.00 Uhr
Bezirksschützenfest in der Weißlahn	2., 3. und 4.07.2004	
Platzkonzert der Musikkapelle Terfens beim „Dorfcafe“	9.07.2004	20.00 Uhr
Seefest der Musikkapelle Terfens und Frühschoppen in der Weißlahn	7.08.2004 8.08.2004	20.00 Uhr 10.30 Uhr
Frühschoppen bei der „Tennis-oase“ Weißlahn	22.08.2004	10.30 Uhr
Oktoberfest der Musikkapelle Terfens im Rathauskeller	1.10.2004	20.00 Uhr

IMPRESSUM:

Herausgeber, Verleger, Eigentümer: Gemeinde Terfens, Dorfplatz 1, 6123 Terfens. Für den Inhalt verantwortlich Bgm. Hubert Hussl
bzw. der jeweilige Verfasser eines Berichtes. Druck: Rofandruck, 6200 Jenbach